

**Zeitschrift:** Werk, Bauen + Wohnen  
**Herausgeber:** Bund Schweizer Architekten  
**Band:** 79 (1992)  
**Heft:** 12: Objekte im Raum = Objects dans l'espace = Objects in space

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

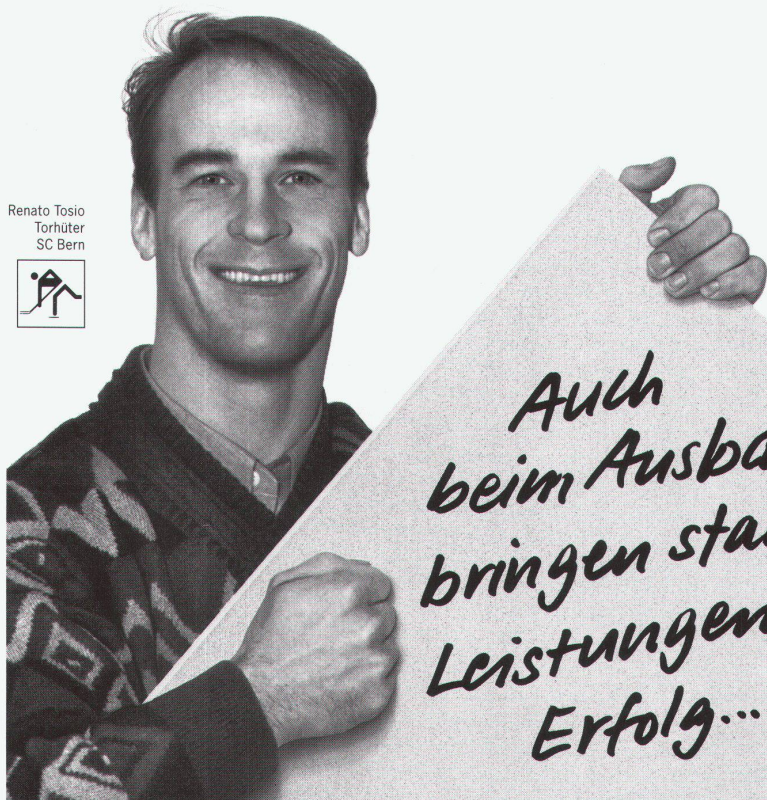
### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 20.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Renato Tosio  
Torhüter  
SC Bern



*Auch  
beim Ausbau  
bringen stabile  
Leistungen  
Erfolg...*

**Ausbau-Platten**  
**fermacell®**  
durch und durch faserverstärkt

## Stabilität

FERMACELL besteht aus Naturgips plus Cellulosefasern. Verpresst zu einem homogenen Qualitäts-Werkstoff mit extremer Stabilität. Eine Schraube mit Hohlraumdübel in FERMACELL hält 50 kg. Hängeschränke, Regale u.v.m. können deshalb beliebig angebracht werden. In allen notwendigen Abmessungen lieferbar. Für Decke, Wand und Boden. Vom Keller bis zum Dach. Wir beraten Sie gern.

FELS-WERKE GmbH · Verkaufsbüro Schweiz · Gartenstrasse 2 · 3110 Münsingen/BE · Telefon (031) 7 21 53 51 · Telefax (031) 7 21 64 97 · ein Unternehmen der Preussag



## Und da soll noch einer durchblicken?

Billig- oder Qualitäts-PC, Einzelgerät oder vernetzte Workstation, Drucker X oder Plotter Y? Wie soll sich der moderne Architekt und Bauingenieur bei dem riesigen Angebot für die richtige Hardware entscheiden? Kein Problem mit den CAD-Profis von Fides Informatik. Unsere unabhängigen Fachleute kennen den Markt aus dem Effeff und beraten Sie nicht nur kompetent, sondern auch neutral. Damit Ihre Kosten gering bleiben und Ihre Soft- und Hardware wie aus einem Guss zusammenpassen.

ALLPLOT/ALLPLAN von

**FIDES**  
INFORMATIK

**Bitte heute noch einsenden oder faxen**

- ☐ Dokum. über Architektur-CAD
- ☐ Dokum. über Bauing.-CAD
- ☐ Infos über AZAD-Bauadministration
- ☐ CAD-Planbeispiele
- ☐ Dokum. über Ingenieurprogramme
- ☐ Fides Fachzeitschrift BauNews

Name \_\_\_\_\_  
Firma \_\_\_\_\_  
Position \_\_\_\_\_  
Strasse \_\_\_\_\_  
PLZ/Ort \_\_\_\_\_  
Telefon \_\_\_\_\_

Fides Informatik  
Frau Hoyer  
Bödenstr. 172  
Tel. 01 249 7 06  
Fax 01 249 29 89